# VERORDENING (EEG) Nr. 4183/87 VAN DE RAAD

**van 22 december 1987**

**betreffende de opening, de verdeling en de wijze van beheer van communautaire tariefcontingenten voor bereidingen en conserven van sardines van de codes ex 1604 13 10 en ex 1604 20 50 van de gecombineerde nomenclatuur, van oorsprong uit Marokko (1988)**

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat in de Samenwerkingsovereenkomst tussen de Gemeenschap en het Koninkrijk Marokko (1), aangevuld bij Verordening (EEG) nr. 3511/81 van de Raad van 3 december 1981 tot vaststelling van de regeling van toepassing op het handelsverkeer van Griekenland met Marokko (2), wordt bepaald dat de bereidingen en conserven van sardines van de codes ex 1604 13 10 en ex 1604 20 50 van de gecombineerde nomenclatuur, van oorsprong uit Marokko, vrij van invoerrechten in de Gemeenschap kunnen worden ingevoerd; dat de nadere bepalingen van deze regeling moeten worden vastgesteld door middel van een briefwisseling tussen de Gemeenschap en Marokko; dat, aangezien deze briefwisseling nog niet heeft plaatsgevonden, de communautaire regeling die in 1987 van toepassing was, tot en met 31 december 1988 verlengd dient te worden; dat het derhalve dienstig is twee communautaire tariefcontingenten te openen waarvan een van 14 000 ton met vrijstelling van invoerrechten en een ander van 6 000 ton tegen een recht van 10 %; dat deze tariefcontingenten gelden vanaf 1 januari 1988 tot op het tijdstip waarop hetzij de briefwisseling bedoeld in artikel 19 van de Samenwerkingsovereenkomst tussen de Gemeenschap en het Koninkrijk Marokko wordt gesloten hetzij een communautaire invoerregeling voor de betrokken produkten van toepassing wordt, doch uiterlijk tot en met 31 december 1988;

Overwegende dat bij ontstentenis van een protocol als bedoeld in de artikelen 179 en 366 van de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal de Gemeenschap de in de artikelen 180 en 367 van die Akte bedoelde maatregelen moet treffen; dat de desbetreffende tariefmaatregel derhalve van toepassing zal zijn voor de Gemeenschap in haar samenstelling per 31 december 1985;

Overwegende dat de nomenclatuur van het gemeenschappelijk douanetarief met ingang van 1 januari 1988 wordt vervangen door de gecombineerde nomenclatuur, die op het Internationaal Verdrag betreffende het geharmoniseerd systeem inzake de omschrijving en de codering van goederen is gebaseerd; dat de onderhavige verordening rekening dient te houden met dit feit door zowel van de codes van de gecombineerde nomenclatuur als, in voorkomend geval, van de TARIC-codenummers van de genoemde produkten gebruik te maken;

Overwegende dat er met name dient te worden gewaarborgd dat alle importeurs van de Gemeenschap te allen tijde en in gelijke mate gebruik kunnen maken van de bedoelde contingenten en dat de daaraan verbonden rechten in alle Lid-Staten zonder onderbreking worden toegepast op alle invoer van de betrokken produkten tot op het tijdstip waarop de contingenten geheel zijn uitgeput; dat een systeem voor de benutting van de communautaire tariefcontingenten, gebaseerd op een verdeling over de Lid-Staten, in overeenstemming lijkt te zijn met het communautaire karakter van die contingenten in het licht van de hierboven uiteengezette beginselen; dat die verdeling, om zo goed mogelijk de werkelijke ontwikkeling op de markt van de bedoelde produkten weer te geven, moet geschieden naar verhouding van de behoeften van de Lid-Staten, berekend, enerzijds, op grond van de statistische gegevens betreffende de invoer van genoemde produkten uit Marokko over een representatieve referentieperiode en, anderzijds, op grond van de economische vooruitzichten voor de betrokken contingentsperiode;

Overwegende dat van de invoer in de Gemeenschap van de betrokken produkten uit Marokko gedurende de laatste drie jaren waarover statistische gegevens beschikbaar zijn, de afzonderlijke Lid-Staten de hierna genoemde percentages voor hun rekening namen:

*(in ton)*

| Lid-Staten | 1984 | 1985 | 1986 |
|---|---|---|---|
| Benelux | 635 | 1 039 | 1 012 |
| Denemarken | — | — | — |
| Duitsland | 2 814 | 3 278,2 | 3 313 |
| Griekenland | 246 | 353 | 239 |
| Frankrijk | 8 622 | 8 747 | 8 328 |
| Ierland | 70 | 135 | 108 |
| Italië | 229 | 176 | 146 |
| Verenigd Koninkrijk | 2 346 | 2 790 | 2 399 |

Overwegende dat in de loop van de laatste drie jaren de betrokken produkten slechts door bepaalde Lid-Staten regelmatig zijn ingevoerd terwijl in andere Lid-Staten in het geheel geen of slechts af en toe invoer heeft plaatsgevonden; dat het, onder deze omstandigheden, derhalve juist lijkt in een eerste stadium enerzijds de aanvankelijke quota toe te kennen aan de werkelijk invoerende Lid-Staten en anderzijds de andere Lid-Staten te waarborgen dat zij van de tariefcontingenten gebruik zullen kunnen maken zodra er melding wordt gemaakt van invoer in deze Lid-Staten; dat deze wijze van verdeling tevens de uniformiteit van de inning van de rechten waarborgt;

(1) PB nr. L 264 van 27. 9. 1978, blz. 2.
(2) PB nr. L 358 van 14. 12. 1981, blz. 1.

Overwegende dat, rekening houdende met deze gegevens en de ramingen van bepaalde Lid-Staten, de percentages voor de eerste verdeling van de contingenten onderscheidenlijk als volgt kunnen worden vastgesteld:

| Lid-Staten | Volgnummer 09.1101 | Volgnummer 09.1103 |
|---|---|---|
| Benelux | 5,65 | 5,84 |
| Duitsland | 41,09 | 34,85 |
| Griekenland | 1,52 | 1,52 |
| Frankrijk | 22,79 | 33,66 |
| Ierland | 1,33 | 0,97 |
| Italië | 1,01 | 1,08 |
| Verenigd Koninkrijk | 26,61 | 22,08 |

Overwegende dat, ten einde rekening te houden met de ontwikkeling van de invoer van genoemde produkten in de verschillende Lid-Staten, elk contingent in twee gedeelten moet worden gesplitst, waarbij het eerste gedeelte wordt verdeeld over bepaalde Lid-Staten en het tweede gedeelte een reserve vormt ter voorziening in de verdere behoeften van deze Lid-Staten die hun aanvankelijke quotum hebben uitgeput en in de behoeften die zich in andere Lid-Staten zouden kunnen voordoen; dat, ten einde de importeurs van elke Lid-Staat een zekere waarborg te geven, het eerste gedeelte van de communautaire tariefcontingenten zou moeten worden vastgesteld op een niveau dat in het onderhavige geval 77 % van elk contingent zou kunnen bedragen;

Overwegende dat de aanvankelijke quota van de Lid-Staten meer of minder spoedig kunnen zijn opgebruikt; dat het, ten einde daarmee rekening te houden en elke onderbreking te vermijden, van belang is dat iedere Lid-Staat die een van zijn aanvankelijk quota bijna geheel heeft benut, overgaat tot de opneming uit de overeenkomstige reserve van de hoeveelheden die overeenstemmen met zijn reële behoeften, en wel zo vaak als de reserve dat toelaat; dat deze wijze van beheer een nauwe samenwerking vereist tussen de Lid-Staten en de Commissie, die met name de uitputtingsgraad van de contingenten moet kunnen volgen en de Lid-Staten hierover moet kunnen inlichten;

Overwegende dat het, indien er in een Lid-Staat op een bepaald tijdstip van de contingentsperiode een belangrijk overschot bestaat, noodzakelijk is dat dat land daarvan een aanmerkelijk percentage terugstort in de reserve, ten einde te voorkomen dat een gedeelte van een van de communautaire contingenten in een Lid-Staat onbenut blijft, terwijl andere Lid-Staten er gebruik van zouden kunnen maken;

Overwegende dat, aangezien het Koninkrijk België, het Koninkrijk der Nederlanden en het Groothertogdom Luxemburg verenigd zijn in en vertegenwoordigd worden door de Benelux Economische Unie, elke handeling met betrekking tot het beheer van de aan de genoemde Economische Unie toegewezen quota kan worden verricht door een van haar leden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. Van 1 januari 1988 tot het tijdstip waarop hetzij de briefwisseling bedoeld in artikel 19 van de Samenwerkingsovereenkomst tussen de Gemeenschap en Marokko wordt gesloten, hetzij een communautaire invoerregeling van toepassing wordt, doch uiterlijk tot en met 31 december 1988, wordt het bij de invoer in de Gemeenschap in haar samenstelling per 31 december 1985 geldende douanerecht voor de volgende produkten, van oorsprong uit Marokko, geschorst tot de niveaus en binnen de grenzen van communautaire tariefcontingenten aangegeven bij de produkten:

| Volgnummer | GN-code | Omschrijving | Omvang van het contingent (in ton) | Contingentrechten (in %) |
|---|---|---|---|---|
| | 1604 | Bereidingen en conserven van vis; kaviaar en kaviaarsurrogaten bereid uit kuit: | | |
| 09.1101 | ex 1604 13 10<br>ex 1604 20 50 | – van sardines van de soort „Sardina pilchardus" | 14 000 | 0 |
| 09.1103 | ex 1604 13 10<br>ex 1604 20 50 | – van sardines van de soort „Sardina pilchardus" | 6 000 | 10 |

*Artikel 2*

1. De in artikel 1 vastgestelde tariefcontingenten worden in twee gedeelten gesplitst.

2. Een eerste gedeelte van elk contingent wordt over bepaalde Lid-Staten verdeeld; de quota die, behoudens het bepaalde in artikel 5, gelden tot aan het einde van de in artikel 1 bedoelde periode, bedragen de volgende hoeveelheden:

| Lid-Staten | Volgnummer 09.1101 | Volgnummer 09.1103 |
|---|---|---|
| Benelux | 615 | 270 |
| Duitsland | 4 470 | 1 610 |
| Griekenland | 165 | 70 |
| Frankrijk | 2 480 | 1 555 |
| Ierland | 145 | 45 |
| Italië | 110 | 50 |
| Verenigd Koninkrijk | 2 895 | 1 020 |
| | 10 880 | 4 620 |

3. Het tweede gedeelte van ieder contingent, ter grootte van respectievelijk 3 120 en 1 380 ton, vormt de overeenkomstige reserve.

4. Indien de betrokken produkten in Denemarken worden aangeboden met een door de douaneautoriteiten aanvaarde aangifte tot het in het vrije verkeer brengen, gaat deze Lid-Staat, door middel van een kennisgeving aan de Commissie, over tot opneming van een overeenkomstige hoeveelheid, op de wijze bepaald in artikel 3.

*Artikel 3*

1. Indien een van de aanvankelijke quota van een Lid-Staat, zoals vastgesteld in artikel 2, lid 2, dan wel datzelfde quotum verminderd met het bij toepassing van artikel 5 in de reserve teruggestorte gedeelte volledig is benut, gelden de hierna volgende bepalingen:

Indien een importeur in een Lid-Staat, voor een produkt bedoeld in deze verordening, een aangifte tot het in het vrije verkeer brengen indient waarin een aanvraag om voor een preferentie in aanmerking te komen is opgenomen, en indien deze aangifte door de douaneautoriteiten wordt aanvaard, gaat de betrokken Lid-Staat, door middel van een kennisgeving aan de Commissie, over tot opneming uit de reserve bedoeld in artikel 2, lid 3, van een gedeelte dat met zijn behoeften overeenstemt.

De verzoeken tot opneming met opgave van de datum waarop de betrokken aangiften zijn aanvaard, worden onverwijld aan de Commissie meegedeeld.

De opnemingen worden door de Commissie toegestaan met inachtneming van de datum waarop de aangiften tot het in het vrije verkeer brengen zijn aanvaard door de douaneautoriteiten van de betrokken Lid-Staat, voor zover het saldo dit toelaat.

Indien een Lid-Staat de opgenomen hoeveelheden niet benut, stort hij deze zo spoedig mogelijk terug in de reserve.

Indien de gevraagde hoeveelheden hoger zijn dan het beschikbare saldo van de reserve, geschiedt de toedeling pro rata de verzoeken. De Lid-Staten worden dienovereenkomstig door de Commissie ingelicht.

*Artikel 4*

Alle overeenkomstig artikel 3 opgenomen extra quota gelden tot aan het einde van de in artikel 1 bedoelde periode.

*Artikel 5*

De Lid-Staten storten uiterlijk op 1 oktober 1988 het niet benutte gedeelte van hun aanvankelijke quotum in de reserve terug, dat op 15 september 1988 20 % van het aanvankelijk quotum te boven gaat. Zij kunnen een grotere hoeveelheid terugstorten, indien er gronden zijn om aan te nemen dat deze wellicht onbenut zal blijven.

De Lid-Staten geven de Commissie uiterlijk op 1 oktober 1988 kennis van de totale invoer van de betrokken produkten, die tot en met 15 september 1988 heeft plaatsgevonden en op de communautaire contingenten is afgeboekt, alsmede eventueel van het gedeelte van elk van hun aanvankelijke quota dat zij in de overeenkomstige reserve terugstorten.

*Artikel 6*

De Commissie houdt boek van de hoeveelheden van de door de Lid-Staten overeenkomstig de artikelen 2 en 3 geopende quota en brengt, zodra de opgaven haar bereiken, elke Lid-Staat op de hoogte van de uitputtingsgraad van de reserves.

Zij stelt de Lid-Staten uiterlijk op 5 oktober 1988 in kennis van de stand van de diverse reserves na de overeenkomstig artikel 5 verrichte terugstortingen.

Zij ziet erop toe dat de opneming waardoor een van de reserves volledig wordt uitgeput tot het nog beschikbare overschot beperkt blijft en deelt te dien einde aan de Lid-Staat die deze laatste opneming verricht mede, hoeveel dit overschot bedraagt.

*Artikel 7*

1. De Lid-Staten treffen alle dienstige maatregelen opdat door opening van de met toepassing van artikel 3 door hen opgenomen extra quota, de door hen ingevoerde hoeveelheden zonder onderbreking kunnen worden afgeboekt op hun gecumuleerde aandeel in de communautaire tariefcontingenten.

2. De Lid-Staten waarborgen de importeurs van de betrokken produkten vrije toegang tot de hun toegekende quota.

3. De uitputtingsgraad van de quota van de Lid-Staten wordt vastgesteld op grond van de invoer van de betrokken

produkten van oorsprong uit Marokko die bij de douane ten invoer in het vrije verkeer worden aangegeven.

*Artikel 8*

De Lid-Staten stellen de Commissie op haar verzoek op de hoogte van de invoer die daadwerkelijk op hun quota is afgeboekt.

*Artikel 9*

De Lid-Staten en de Commissie werken nauw samen om te bereiken dat deze verordening wordt nagekomen.

*Artikel 10*

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1988.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 22 december 1987.

*Voor de Raad*
*De Voorzitter*
N. WILHJELM